



## محاضرة عبر الإنترنت حول برنامج المواطنة،

1 نيسان/ أبريل 2021

### Doras دوراس

- تأسست دوراس في عام 2000 من أجل تقديم الدعم لطالبي اللجوء الذين يعيشون على الدعم المباشر في المنطقة. تقع مكاتبنا في منطقة Limerick "ليميريك".
- ولدينا رؤية لمجتمع حيث تتحقق المساواة واحترام حقوق الإنسان لجميع الناس.
- وتتلخص مهمتنا في تحقيق هذا من خلال الدعوة الشخصية والتعاونية؛ والقانون؛ والحوار بين الثقافات؛ والدعم والإدماج والتمكين والعمل على المستويات المحلية والوطنية والدولية.

### طلب الحصول على الجنسية

- من يمكنه تقديم الطلب؟
- كيف يمكن تقديمه؟
- الوثائق الداعمة؟
- هل هناك أسباب للرفض؟
- ماذا تفعل إذا مُنحت؟
- تحديثات كوفيد-19
- معلومات للاتصال بدوراس

### 1. من يمكنه تقديم الطلب؟

تستطيع أن تصبح مواطناً أيرلندياً بالتجنس إذا استوفيت معايير معينة كالتالي:

- يجب على مقدم الطلب أن يستوفي شروط الإقامة المعتبرة. إما أن يكون ختم 1، ختم 3، أو ختم 4 للعدد الصحيح من السنوات. ولا يتاح لتأشيرات الطلاب ولا للزوار إقامة معترف بها.
  - أي شخص تم منحه وضع اللاجئ أو الحماية الفرعية.
  - ويتعين على مقدم الطلب أن يعيش في الدولة وأن يكون مسجلاً لدى مكتب الهجرة الوطني لمدة خمس سنوات.
- \*فقط اللاجئيين والمترشحين من مواطنين أيرلنديين يمكنهم التقديم بعد 3 سنوات\*

- ولا بد وأن تكون هناك إقامة مستمرة (بدون انقطاع في إذن الهجرة) للسنة التي تسبق تقديم الطلب مباشرة.
- ويجب على مقدم الطلب أن يقنع الوزير بحسن خلقه.
- ويجب على مقدم الطلب أن يقنع الوزير بأنه يعتزم العيش في أيرلندا بعد التجنس.

\* لا يوجد إطار زمني يتعين عليك فيه تقديم طلب - ولا وجود لموعد نهائي\*

\* لن يتم معاقبتك على الانتظار لوقت إضافي.\*

## الحق في الجنسية التلقائية للأطفال المولودين في الدولة

- الأطفال المولودين من أبوين أيرلنديين أو بريطانيين هم مواطنون أيرلنديون تلقائياً.
- ولا يحق للأطفال المولودين لأبوين من خارج المنطقة الاقتصادية الأوروبية الحصول على الجنسية التلقائية إلا إذا كان للوالدين ختم 4 لمدة ثلاث سنوات قبل ولادة الطفل.
- ولا يحق لجميع الأطفال الآخرين ولا يمكنهم التقديم إلا بعد حصول والديهم على الجنسية الأيرلندية.

هناك أربعة أشكال مختلفة لاستمارة الطلب على موقع خدمة الهجرة على الإنترنت كالتالي:

- النموذج 8: لجميع مقدمي الطلبات الذين تبلغ أعمارهم 18 سنة فما فوق.
- النموذج 9: بالنسبة لطفل قاصر من مواطن متجنس (الاستمارة الإلكترونية)
- النموذج 10: بالنسبة للطفل القاصر من أصل أيرلندي أو منتمي للجمعيات الأيرلندية (النموذج الإلكتروني)
- النموذج 11: بالنسبة للطفل القاصر الذي يولد في الدولة دون حق المواطنة (النموذج الإلكتروني)

## 2. كيفية تقديم الطلب

- هناك رسوم تقديم الطلب والبالغة 175 يورو لجميع الطلبات.
- ويجب أن يسدد هذا المبلغ عن طريق مسودة البنك فقط.
- وينبغي إرسال استمارات الطلبات وجميع الوثائق الداعمة إلى:

**Irish Citizenship Unit, Rosanna Road, Tipperary Town, County Tipperary**

## 3. الوثائق الداعمة

- نسخة أصلية من جواز سفرك الحالي أو التأشيرة أو جوازات سفر سابقة صالحة خلال فترات الإقامة في الدولة، إلى جانب نسخة مصورة من الصفحة البيومترية لكل جواز سفر (سيتم إعادة جواز السفر أو التأشيرة).
- \*يجب على اللاجئين وذوي الحماية الفرعية تقديم إفادة خطية تبين سبب عدم حصولهم على جواز سفر وطني وعدم قدرتهم على الحصول عليه.

- نسخة معتمدة من شهادة ميلادك، ونسخة من الترجمة إلى الإنكليزية إذا كانت ذات صلة.

يمكن تقديم إفادات الميلاد إذا لم تتوفر شهادة الميلاد\*

- صورتان شمسيتان (لا تتعدى مدتهما 30 يوماً) موقعتان ومؤرختان على ظهرهما من قبل الشاهد الذي يوقع الإقرار القانوني؛
- نسخة من تصريح الإقامة الأيرلندي الحالي (المعروف سابقاً باسم مكتب الهجرة الوطني جاردا- بطاقة)؛
- ثلاثة أدلة مختلفة للإقامة لكل سنة من الإقامة تطالب بها، وهي تبين اسمك وعنوانك وتاريخ الإصدار، مثل اتفاقية الرهن العقاري/الإيجار، والفواتير المنزلية (الغاز، والكهرباء، والهاتف أو الكيبل/تلفزيون الأقمار الصناعية)، والبيانات المصرفية، ورسائل الإيرادات، والرعاية الاجتماعية، ورسالة التوظيف، وما إلى ذلك.
- خطاب من صاحب العمل الحالي يبين تواريخ بدء العمل؛ ونسخ من ثلاث شهادات الأجر الحديثة (لا تتجاوز مدتها 6 أشهر)؛ ونسخ من بيانك الضريبي أو ب60 من مفوضي الإيرادات عن كل سنة إقامة؛
- إذا كانت لديك مدفوعات الرعاية الاجتماعية حالياً أو في السنوات الثلاث الماضية - يرجى إرفاق رسالة من مكتب إنتريو المحلي تبين هذه المدفوعات.
- نسخ من البيانات المصرفية لكل حساباتك المصرفية لمدة 3 على الأقل من الأشهر 6 السابقة؛
- أدلة الزواج إذا كانت ذات صلة (\* نسخ معتمدة من شهادة الزواج)؛

- نسخة من مدقق الإقامة الإلكتروني الخاص بك؛
- نسخة من بطاقة الخدمات العامة التي تصدر عند التسجيل لدى إدارة الحماية الاجتماعية؛
- نسخة من شهادة المخالصة الضريبية الإلكترونية؛

\* نسخة معتمدة = خذ مستند أصلي أو شهادة لمحامي. وسيقومون بعمل نسخة من الوثيقة ويوقعون عليها/ وختمها لكم\*

#### 4. أسباب الرفض

- الغياب عن الولاية أو الدولة لمدة أطول من ستة أسابيع
- الإدانات الجنائية
- + يجب الكشف عن جميع الإدانات في الطلب.
- الثغرات في الإقامة
- + في السنة التي تسبق تقديم الطلب مباشرة، لا يمكن أن تكون هناك فجوة في التسجيل للحصول على بطاقة تصريح الإقامة الأيرلندية.
- نماذج غير مكتملة / مملوءة بشكل غير صحيح
- + يمكن رفض الاستمارات التي تحتوي على أخطاء عديدة أو على صفحات التصريح القانوني المملوءة بشكل غير صحيح.

#### 5. ماذا تفعل إذا تم منحك الإقامة؟

- سوف تحتاج إلى تقديم الرسوم المناسبة وإرسال بطاقة تصريح الإقامة الأيرلندية.
- 950 يورو - للبالغين
- 200 يورو - للأطفال أو القاصرين
- 200 يورو - أرملة (ة) المواطن (ة) الأيرلندي (ة) أو شريكه المدني الباقي قيد الحياة
- 0 يورو - اللاجئ أو عديم الجنسية المعترف به
- ستتم دعوتك بعد ذلك إلى مراسم المواطنة حيث ستحصل على شهادة التجنس. (الاحتفالات المؤجلة حالياً بسبب وباء كوفيد-19.
- بعد الحصول على شهادة التجنس، يمكنك التقدم بطلب للحصول على جواز سفر أيرلندي.

#### 6. تحديثات كوفيد-19

- يوجد حالياً عدد كبير جداً من القضايا المترابطة = أكثر من 20000 حالة معلقة.
- وتطلب الإدارة من الناس عدم تقديم الطلبات إذا كانوا بحاجة للسفر في المستقبل القريب أو بحاجة إلى وثائق أصلية يتم إرجاعها بسرعة.
- مدة انتظار الإقرار وإعادة المستندات لا تقل عن 8 أسابيع.

" في حالة طلب جواز سفرك لأسباب طارئة مثل الأسباب الطبية، فيجب عليك مراسلتنا عبر البريد الإلكتروني موضحاً الأسباب وتقديم نسخ ممسوحة ضوئياً بالألوان من المستندات الداعمة مثل خطاب من مستشارك الطبي. وهذه الخدمة مخصصة فقط لأغراض السفر في حالات الطوارئ."

- إذا مُنحت، حاول متابعة النظام المؤقت للإعلانات القانونية بدلاً من مراسم المواطنة.
- وسيتم إرسال تعليمات إلى أولئك الذين حصلوا على الجنسية في الأسابيع المقبلة.
- نظام الدفع الإلكتروني مفعل الآن لدفع الرسوم.

## 7. للاتصال بنا

Doras

Central Buildings,

51a O'Connell St,

Limerick

رقم الهاتف: +328 310 061 353

رقم الهاتف المحمول/ الواتساب: +080 083 353 2378

البريد الإلكتروني: [info@doras.org](mailto:info@doras.org)

الموقع الإلكتروني: [www.doras.org](http://www.doras.org)